



دارغنداب او کېجکى تر بندلاندى  
د مەحکوم د ملکىت او د مالىي د تصرفېي  
او د او بود قىمت دمسائلو

## اصل لىنامە



د طبیع نېټه - د ۱۳۳۵ کىال - د تلى مەھماشت  
( د کابل يه دولتى مطبعه كېنى چاپ شو )





# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اصو لنا مه تصفیه ملکیت و مسائل  
مالیه و قیمت آب ار ارضی تحت بند  
ار غنداب و کجکی  
( مقدمه )

حکومت برای تنظیم جریان آب  
دو بیان ارغنداب و هیرمند - موجود کردن  
امکانات استفاده لازمه از آب سیالب های  
آن که به در میرفت رفع خطرات  
مدھش کشم آبی های ییکه در اثر  
خشک سال های اخیر در ارغنداب  
و هیرمند رخ داده و موجب بر بادی  
حالات با غات و شجار شکایات  
اهمای آن ناحیه گردیده بود و بالاخره  
تقویة بنیه زرا عنی وادی های مذکور  
و اقتصادیات مملکت - بند ارغنداب  
و بند کجکی را احداث نموده  
مسائل مر بوط بطریق استفاده مردم  
را از آب بند ها تصفیه مسائل ملکیت  
ومالیه اراضی تحت آن و پرداخت قیمت  
آب های منکر و درین اصو لنا مه  
تبیین میکند .

دار غنداب او کجکی تو بندلاندی  
دمخکو دملکیت او د مالیه تصفیه  
اود او بود قیمت د مسائلو اصو لنا مه  
( مقدمه )

حکومت دار غنداب او د هپ مند دسیند  
داوبو د جریان د تنظیم او هنوز د سیلاو دهنو  
داوبو خخدمتی مکتی دیدا کولو دباره  
بیغایه به تلی - اود او بود دلبز والی دهنو  
سختو خطرو د لری کو لو د پاره چهاد  
وروستیو و چکالپو پهانز به ارغنداب او  
هپ مند کشی پیش شوی او د با غونو  
د حاصلاتو او دونو د بربادی او د هفوخایو  
دو گپو د شکایاتو موجب گر ذہلی و .  
او دهنو نساوو د ذراعتی او د مملکت  
داقتیا دیاتو د بنسنی دینشگو لو به غرض  
دار غنداب او کجکی بند ونه جو پ کول  
او دهنو بندونله او بوغنخه دخلتو د استفادی  
په تو گه مر بو طی مسئلی او د مملکیت د مسئلو  
تصفیه او ترهنوا بند ولا ندی مخکو د مالیه  
او د بود قیمت ور کول ددی اصو لنا مه  
لهمخی کپیزی .

## لەھری - فصل

### د ملکیتىونو تصرفىيە

## فصل اول

### تصفیيە ملکیت ھا

۱ - ادعای ملکیت اراضی تحت بند  
ار غناب و بند کجکى بشر اىط متند يلى  
تثبتىت يافته مىتواند :

الف - برويٰت قباليه شرعى تملیك خط  
شرعى - فيصله خط شرعى - اقرار خط شرعى  
مھر نکاح كە تارىخ آنها قبل از سال  
۱۳۲۹ بوده باشد خواه اين اسناد شرعى  
با سم خود آنها باشد يامورث ايشان براي  
تثبتىت ملکیت مدار اعتبار شناخته  
میشود .

ب - درمورد يكىنه شخص ياشخاص ملکیت  
خود هارا بر وي تصرفات مسلسل ار ئى  
ادعا كىنند ا گرتكت هاي تحويلي ماليه  
را بنام مو رى خود ها بدست داشته  
وزمين دا خل ادعاي اوشان به اسم  
مورث آن ها قىد دفتر ماليه باشد ادعاي  
آن ها براي تثبتىت ملکیت معتبر دانسته  
مى شود .

ج - هر گاه ادعای ملکیت  
اشخاص بر وي ذوا ليد و تصرف ار ئى  
بوده و در برا برا آن قباليه تملیك خط ،  
فيصله خط شرعى و يا تكت هاي تحويل  
مالىي را بدست نداشتھ باشند  
و اراضي داخل ادعاي آنها درد فاتر  
مالکىت بمو جب اقرار خط شرعى خود  
اد ما كىنند گان و شهادت اهل قريي  
و قريي دار معتبر شناخته مى شود اما

۱ - دارغند او او كجکى تر بندونو  
لاندى دىلخىكى دملکیت ادعا پە لا ند نيو  
شر طونو ئابىدىاي شى .

الف - دشروعى قبالي، شرعى تملیك خط  
شرعى اقرار خط اود نکاح د مھر پە بىكاره  
كولو چە نېتە ئى له ۱۳۲۹ کال خەخە  
پخواوى كەدا شرعى سند ونه پېخىله ددوى  
پە نامە ييا ددوى د مورث پە نامە وى نو  
多多ى دملکیت دتثبتىت دپاره داعتبار وھ  
بىل كېبىزى .

ب - پەھفو خا يو كېنى چە يوتىن يادپەر  
كسان چە د خېلو ارىنى مسلسلو تصرفاتو  
لە مخى دخېلو ملکیتىونو دعوي و كېرى  
نو كە دمالىي دتحويلى تەكسسو نە د خېلو  
مو رىشىنۇ پە نامە ولرى او ددوى پە ادعا كېنى  
دا خله مخكە دمالىي پە دفتر كېنى دد وى  
دمورث پە نامە قىيدىو، ددوى دعوى دملکیت  
دتبوبت دپاره داعتبار وھ كېنلە كېبىزى .

ج - كە دىھىنۇ كسانو دملکیت ادعا  
دزوالىد او اۋارنى تصرف لە مخى وى او پە  
مقابىل كېنى ئى شرعى قباليه ، تملیك خط  
فيصله خط او يادمالىي دتحويلى تەكقۇنە  
ونه لرى او ددوى پە ادعا كېنى داخلمە مخكە  
دمالىي پە دفتر ونۇ كېنى قىد نە وى نو پە  
داسى صورتۇ كېنى دملکیت تثبتىت پەخپەلە  
دادعا كۈونگۈ دشروعى اقرار خط او دكلى  
دخلسکو او دملک دشھادت لە مخى داعتبار  
وھ بىل كېبىزى، مىگەر مقرار شاهدان او مملک

(۱)

مقر و شهود و قریه دار درونیقۀ شرعی اقرار خودها متقبل نمیشوند که اگر در ثانی اقرار و شهادت آنها غلط ثابت شد علاوه بر استرداد زمین بدولت مقرر در برابر هر جریب زمین مخصوص به مبلغ دو صد افغانی و شهود در مقابل هر جریب زمین مخصوص به مبلغ یکصد افغانی جریمه بخزانۀ حکومت تحويل میدهند.

به په شرعی و نیقه کشی دا اقرار کوي چه که ددوى دا اقرار او شهادت غلط ثابت شی فو بر سیره له دوى نه د مخکی په گر شهدو مقربه د مخصوصی مخکی د هر جریب په مقابل کشی دوه سوه افغانی او شاهدان به د مخصوصی مخکی د هر جریب به مقابل کشی سلسل افغانی جریمه د حکومت به خزانه کشی تحویل میلواي.

### تبصره

شهود و قریه دار باید اشخاص  
صاحب زمین باشند

د - اگر ادعای ملکیت اشخاص بصورت ذخرید بوده باشد اما قبله شرعی آنرا بذست نداشته باشند. و تکتالیه با اسم بایع موجود باشد در همچو احوال در حالیکه مسئله ملکیت بایع مطابق به حصة (الف - ب - ج) ثابت گردیده باشد مشتری قبله شرعی از با بایع گرفته بعد رویت آن ملکیت اینچنین اشخاص معتبر شناخته می شود.

ه - برای تثبیت ملکیت زمین هاییکه بصورت بخشش و مکلفات بتصرف اشخاص باشد رویت اسناد اصولی مقامات صالحه کفايت میکند.

۲ - هر گاه حدود مندرجۀ قبله و باقی اسناد شرعی باحدود زمین تطبیق شده بتواند تثبیت ملکیت قطعیت پیدا میکند در مواردیکه حدود زمین باحدود مندرجۀ قبله تطبیق شده نتواند واحد قیاسی مندرجۀ قبله از قبیل جریبی تخمیریز، قنات، زوج، جنگل آب و امثال آن اعتبار دارد - واحد قیاسی جریب بساس عرف و رواج قریه محل و قوع

### تبصره

شاهدان او ملک باید هغه کسان  
وی چه مخکی و لری

د - که د اشخاص دملکیت اعداداوی چه مونږ دا په پیسه اخیستی ده مگر شرعی قبله به لاس و هاری او دمالیې تکس د بایع پنامه موجودوی نو پدی ډول پینو کشی پداسی حال کشی چه دبا بیع د ملکیت مسئله (الف - ب - ج) له حصوسره سمه ثابته شوی وی نومشتري به له بایع شخه شرعی قبله اخلي او دهنۍ په بشکاره کو او دزې ډول کسانو ملکیت د اعتبارو ګپل کېږي.

ه - ده ګو مخکو دملکیت د تثبیت د پاره چه د بخشش او مکافات په صورت د خلقو په تصرف کشی وی دواك لرونکو مقامات تو داصولی سندو نوبشکاره کول کفايت کوي.

۲ - که په قبله کشی او نورو شرعی سندو کشی داخل حدودو نه د مخکی له حدودو سره تطبیق شی نو ملکیت قطعیت پیدا کوي او پدی صورت چه د مخکی حدود په قبله کشی له داخلو حدودو سره تطبیق نه شی نو په قبله کشی قیاس واحد لسکه جریبی تخم شیندل، کاریز، زوج، جنگل، او به او ددې په شان نور اعتبارلري - د جریب

(۴)

زمین بادر نظر گرفتن یک فصله و دو فصله به جریب تعداد یل میگردد و در احوالی که در قریه مذکور چنین عرف و رواج موجود نباشد بعرف رواج قریه مجاور آن انتکا میشود.

۳ - در صورتیکه حدود قباله و باقی اسناد شرعی باحدود زمین تطبیق نشود و در اسناد شرعیه مذکوره بجز از حدود دیگر هیچگونه واحد های قیاسی که بروی آن مساحت زمین معلوم شده بتواند درج نباشد در همچو موارد حدود اراضی بمحض اقرار خط شرعاً ادعا کننده واهل قریه و قریه داران که در حصة (ج) ماده اول توضیح گردیده بادر نظر گرفتن پول مندرجہ قباله به قناعت مجلس مشوره ولابات و حکومات اعلی ثابت میشود.

۴ - هر گونه ادعای مملکت اعم از ینکه مستند به اسناد شرعاً نباشد و یا بصورت ارثی و زرخربد و امثال آن قبل از آنکه کس قطعیت پیدا کند بدفعات املاک و اسا سهای مالیه تطبیق و در خصوص آن علم آوری میشود که زمین داخل ادعای مملکت اشخاص ضبطی نبوده و یا بواسطه گرفتن موضوعی مالیه از طرف مالک بحکومت واگذار نشده باشد.

۵ - زمین هاییکه مسایل مملکت آنها بنا بر عوارض متذکرة ماده (۴) خلل دارد یا تحت مراقبت بودن آن واضح میگردد در قسمت اینگونه اراضی قرار ذیل اجرآت می شود.

قیاسی واحد دهنه خای دکلی دعرف اورواج لامخی چه ملکه پکنی دهسره دیوفصله او دوه فصله به نظر کنی نیولو به جریب تعدیل کپبزی او پهدي حال کنی دا چول عرف او رواج موجود نهی نودغه بی د نژدی کلی به عرف او رواج اجرا کپبزی.

۳ - پهدي صورت چه قبالی او نورو شرعی اسنادو حدود دملکی له حدود سره تطبیق نشی او پهدي شرعاً اسنادو کنی برته له حدودو بل هیچ بردا چول قیاسی واحدونه وی داخل شوی چه دهفو له مخی دملکی مساحت معلوم شی نو پسی چول صورت تو کنی دملکی حدوددادعاً کو نکی اود کلی دخلقو او دملک د شرعاً اقرار خط له مخی چه د (ج) په حصه کنی تو ضیح شویدی په قباله کنی ددخلو پیسو په نظر کنی نیو لو سره دولایاتوا اعلی حکومتو دمشوری د مجلس په قناعت نابهیزی.

۴ - دملکت هر چول ادعایی عام له دینه که د شرعاً سندونو له مخی وی او که به ارتی او دذر خربد په صورت او ددی په شان نوردی نوبخوا له هغه چه قطعیت و مومی داملاً کو له دفتر او د مالیی له اساسو نوسره تطبیقیزی او دهفو په خصوص کنی علم راو ستل کپبزی چه داشغا صو د مملکت په ادعا کنی داخله ملکه ضبطی نده او بادمالیی، موضوعی اخیستلو په واسطه حکومت ته نده خوشی شوی.

۵ - هغه ملکی چه دملکت مسئلی ئی د (۴) مادی دذکر شویو عوارضو له کبله خلل ولری او باده غی تر مراقبت لاندی والی واضح شی نو ددی چول ملکو په خصوص کنی په لاندی چول اجرآت کپبزی.

(۵)

الف - اگر زمین‌های مذکور قید دفاتر املاک حکومت باشد ملکیت آن متعلق بدولت شناخته می‌شود.

ب - زمین‌های سکونتی تحت مراقبت باشد ملکیت آن خلل دار نگردیده ممتنع است سابق تحت مراقبت گرفته می‌شود.

## فصل دوم

تبیین مساحت و احصایه اراضی:

۶ - کسانی که ملکیت خود را مطابق به موارد (اول الی پنجم) این اصول نامه ثابت مینمایند از طرفدوایر مالیه سه قطعه اظهار نامه مساحة اراضی که هر کدام آن دارای قیمت یک افغانی می‌باشد به آنها داده می‌شود و قیمت آن از آنها اخذ می‌گردد.

۷ - اظهار نامه مساحة اراضی مطابق نمونه ضمیمه این اصول نامه که متضمن جدول اسم، ولدیت و شهرت کامل مالک زمین نمره و تاریخ محل صدور سند ملکیت، حدود اربعه، درجه و اندازه جربیی و باقی خصوصیات زمین باشد صورت می‌گیرد.

۸ - مالک در اظهار نامه مساحت نوع، نمره، تاریخ، مرجع صدور سند ملکیت درجه و حدود اربعه مساحت صحیح زمین خود را بواسطه قیاسی جربی (یا ایکر) داخل و در آن متعاقب می‌شود که اگر ثانی در اندازه جربی اراضی داخل اظهار نامه او نسبت به آنچه در اظهار نامه خود داخل کرده در اندازه مساحت متتجاوز از ده فیصد تقاضا و تظاهر شود زمین مازا درا ملکیت دولت داشت و بدلت مسترد می‌گردد.

الف - که دامنه کی دحکومت داملاً کو په دفتر کتبی قیدی نوشه دحکومت ملکیت بدل کپزی.

ب - همه ملکیتی چه تر مراقبت لاندی وی او ملکیت می‌خاندی موندلی نولکه دېخوا غوندی تر مراقبت لاندی نیولی کپزی.

## دو هم فصل

دمخکو احصائی او مساحت تبیین:

۶ - همه کسان چه خپل ملکیت ددی اصول نامی له (اولی مادی نه ترہ) مادی سره سم ثابت کړی د مالیي د داگرو له خوا دری قطعی اظهار نامی چه هرہ یوه می یوه افغانی قیمت لری دوی تهور کولی کپزی او قیمت می ورځخه اخیستل کپزی.

۷ - دمغکو دمساحت اظهار نامه ددی اصول نامی دضمیمه له نمونی سره سم چه په همه کېښې دمغکی دخاوند دنوم او دېبلار دنوم او کامل شهرت جدول او دسنند صدور دخای محل لمبر او نېټه او دمغکی خلور حدود او جربی اندازه او درجه او نور خصوصیات وی کپزی.

۸ - مالک دمساحته په اظهار نامه کتبی - دخیلی مغکی صحیح مساحت او خلور حدود، درجه او دملکیت دسنند صدور مرجع - لمبر نېټه او ډول خسر ګندوی او دجریب (یا ایکر) په قیاسی واحد و نوئی دا خلوی او اقرار به می چه که په پایی کتبی دده په اظهار نامه کتبی دمساحت په اثر له همه نه چه ده اظهار کړی دی په سلو کتبی لس تقاؤت بشکاره شی نوزیاته مغکه می دولت ملکیت بلله شوی او دولت ته به ورسپارله کپزی.

۹ - زمانیکه ارا ضی از طرف دولت مساحت و صورت آن باندازه جریبی داخل اظهار نامه ها تطبیق و در آن تفاوت ظاهر شد قرار ذیل اجرا آت میشود :

الف - اگر تفاوت جریبی زمین ازفیصد (ده) زیاد بود زمین مزاد متعلق بدولت شناخته قید املاک دولت میگردد.

ب - اگر تفاوت از ده فیصد کم تربوده زمین تعلق بمالک داشته مالیه آن از همان تاریخ تعین و گرفته می شود.

ج - اگر زمین نسبت به اظهار نامه کمتر ظاهر شد مالیه همان اندازه زمین از همان تاریخ که تفاوت زمین ثابت شده موضوعی میگردد.

۱۰ - اظهار نامه های اشخاص بموجب اقرار و امضاء و یا نشانی صحت آنها طبق ماده (۱۱، ۱۲) تکمیل میگردد.

۱۱ - اشخاص اظهار نامه های خود را مهر و یا مضاء نموده بتصدیق چهار نفر از اشخاص معروف اهل قریه و قریب دار میرسانند و تصدیق اهل قریه و قریب دار بمنزله شهود معرفت و تصدیق اقرار اظهار نامه دهنده شناخته می شود.

۱۲ - اظهار نامه های اشخاص از طرف یک هیئت که متشکل از نمایندگان مستوفیت و ادارات حکومی ، مالیه و محکمه شرعی محلی باشد تصدیق میشود.

۱۳ - پس ازینکه اظهار نامه مطابق بمواد (۱۱، ۱۲) تکمیل گشت برای معامله در دفاتر مالیه اعتبار پیدا میکند - مامورین

۹ - کسوم وخت چه م JACK کی دو لست له خوا جریب شی او صورتئی په اظهار نامه کنی دداخلی جریبی انداده ذی سره تطبیق شی او په هغه کنی تقاضا و تبکاره شی نو په لاندی په اجراء آت کپنی :

الف - که د JACK کی جریبی تفاوت په سلو کنی له (اسو) شخنه زیات و سور زیاته م JACK که به دولت پوری ایرو لری او د املاکو په دفتر کنی قید پنی :

ب - که تفاوت په سلو کنی له (اسو) شخنه لبز و م JACK که به خپل خاوند پوری ایه لری خومالیهئی له همغی نهی شخنه تا کلی او اخیستله کپنی .

ج - که م JACK که نظر اظهار نامه ته لبز وخته نود همغی اندازی JACK کی مالیه له همغی نهی شخنه چه JACK کی تفاوت ثابت شوی دی موضوعی کپنی .

۱۰ - داشخاص اظهار نامه ددوی داقرار او لاس لیک او د گو تی دنپنا نی له همغی له (۱۱-۱۲) مادی سره سم تکمیلیزی ۱۱ - اشخاص خیلی اظهار نامی مهر او لاس لیک کوی اود کلی د خلورو تنسو معروفو کسانو او دملک په تصدیق می رسوی او د کلی دخلقو او دملک تصدیق داظهار کونکو پیزند گلوی د شاهدانو په شان بلل کپنی .

۱۲ - داشخاص اظهار نامه دبووه هیئت له خوا په دمستوفیت او د محلی حکومت دا دا رو او د می لی او شرعی محکمی له نمایندگانو شخنه جو پوی تصدیق کپنی .

۱۳ - وروسته له هغه چه اظهار نامه (۱۱-۱۲) مادی سره سم تکمیل شو د مالیی په دفتر و نو کنی د معاملی د پاره

(۷)

مالیه مکلف اند دو قطعه اظهار نامه هارا گرفته و مندرجات آنرا کاملاً درد فاتر مالیه تثبیت و یک نسخه آنرا قید دفتر خود کرده و نسخه دیگر آنرا برگز مستوفیت ارسال نمایند.

اعتبار پیدا کوی - دمالیی مامورین مکلف دیچه دو قطعی اظهار نامی واخیل او مندرجات ئی تول دمالیی په دفتر و نو کشی تثبیت کپری او یونسخه ئی په خیل دفتر کشی قید کپری او بله نسخه ئی دمستوفیت مرکز ته واستوی

### تبصره

نسخه سوم بخود اظهار نامه دهنده تعلق داشته و آنرا نزد خود تگاه میکند.

۱۴ - تغیرات آینده ملکیت بروی ثبت اظهار نامه ها که در دفاتر مالیه قرار ماده (۱۳) صورت گرفته از طرف دوایر مالیه در قباله جات و تملیک خطهای شرعی تصدیق و در دفاتر مالیه تثبیت میگردد. در صورتی که این چنین اراضی قبیل از مساحت بطور کامل به بیع بات قطعی فروخته شود مساحت آن قبل از تصدیق قباله فروش بمصرف مالک ز میان از طرف دوایر مالیه بعمل می آید.

### تبصره

در یمه نسخه اظهار نامه په خیله په اظهار کوونکی پوری ایه لری او هنجه ئی خیل خان سره ساتی.

۱۴ - دملکت راتلو نسکی تغییرات چه د (۱۳) مادی له قراره د اظهار نامو د ثبت پر منح دمالیی په دفتر کشی شوی دی د مالیی دادره له خوا په شر عی قبالو او تملیک خطو کشی تصدیق او دمالیی په دفتر و نو کشی تثبیت کیبزی - پدی صورت چهداهول مخکی پخوا له مساحت شخه په کامل چول به قطعی بیه و پلورلی شی نود پلور دقبالی له تصدیق شخه پخوا دهی مساحت دمالیی د دادره له خوا د مخکی د خاوند په مصرف کیبزی

### فصل سوم

#### فروش آب

۱۵ - حقوق حق آبه های سابق اهالی بوجب اندازه آن که قبل از آبادی بندها ریکارد گرفته شده محفوظ بوده تابع پرداخت قیمت شناخته نمیشود.

### دریم فصل

#### داوبو پلورنه

۱۵ - داهالیو د پخوانیه و حقابو حقوق په همنه اندازه چه د بنده و نو له جو پلورلو شخه پسخو تا کلی شوی دی په خیل حال پاتی او قیمت نه ور شخه اخیست کیبزی.

### تبصره

اگر به ریکارد آب که اندازه گرفته شده بعضی اشخاص قناعت نداشته باشند.

### تبصره

که په هنجه ویش چهاندازه ئی اخیستی شوی د خینی کسان قناعت و نه لری

(۸)

حق آ به سابقه که افی شان تو سط  
کمیسیون مشترک که عبارت از نماینده  
نایاب‌الحکومگی و دریاست انکشاف  
وادی هیرمند و ار غنداب و مستو فیت  
و و کیل مشوره مر بوشه باشد  
رسیدگی شود.

۱۶ - در برابر مطالبه آب برای زمین  
هاییکه در آن سبز برگ زراعت می شود  
از قرار فی جریب مبلغ (۶۰۰) افغانی  
و زمین‌هاییکه سفید برگ در آن زراعت  
می شود مبلغ (۴۰۰) افغانی قیمت آب اخذه  
و آب کافی برای دائم بزمین‌های مذکور  
داده میشود.

نو ددوی دپخوانی پوره حقابی په باره کنی  
دمشتک کمیسیون په ذریعه چه عبارت له :  
ددار‌الحکومگی او دهیرمند او ارغنداب  
د ناوی د انکشاف دریاست او دمر بوشه  
مستوفیت او د مشوری و کیل شخه وی غور  
کیزی.

۱۶ - دهفو مخکو د پاره داوبود غوښتنی  
په مقابله کنی چه دهفو کنی سا به او ترکاری  
کرله کیزی دیو جریب له قراره (۶۰۰)  
افغانی او دهفو مخکو د پاره چه غله دانه  
پیکنی کرله کیزی (۴۰۰) افغانی دابو  
قیمت اخیست کیزی او دی مخکو ته دتل دباره  
پوره او به ورکول کیزی.

### قبصره

آب کافی عبارت از همان اندازه آبی  
است که برای زراعت سبز برگ و سفید برگ  
زمین هر منطقه از طرف متخصص فنی کافی  
شناخته شود.

۱۷ - قیمت آب که بزمین مبادله میشود  
در فی جریب سبز برگ فی جریب هفت جریب  
واز سفید برگ فی جریب چار جریب تبادله  
شود.

۱۸ - قیمت آب با اقساط ذیل تحصیل  
می گردد.

الف - تا پنجاه جریب در بیست سال قسط  
هر سال در موقع رفع حاصل.  
ب - از ۵۰ تا ۱۰۰ جریب در (۱۸) سال  
قسط هر سال در موقع رفع  
حاصل.

ج - از ۱۰۱ تا ۲۰۰ جریب در (۱۵) سال  
قسط هر سال در موقع رفع  
حاصل.

### تبصره

پوره او به عبارت داوبوله هنی اندازی  
شغه‌دی چه دهی منطقی د مخکی دسبو او  
ترکاری او غلی دانی دکرلو د پاره د فنی  
متخصص له خوا کافی و بلی شی.

۱۷ - دابو قیمت چه په مخکه بدلوں  
کیزی دسبو او ترکاری په یوه جریب او  
جریبه او غلی دانی په یوه جریب خلور  
جریبه بدلوی کیزی.

۱۸ - دابو قیمت په لاندنسیو قسمتو نو  
اخیستلی شی.

الف - تر پنخوس جریبه پوری په شل کاله  
قسط په هر کال دحاصل اخیستلو په وخت کنی.  
ب - له پنخوس نه تر سلو جریبو پوری  
په ۱۸۴ کاله قسط په هر کال دحاصل اخیستلو  
په وخت کنی.

ج - له (۱۰۱) نه تر ۲۰۰ جریبو پوری  
په ۱۵ کاله قسط په هر کال دحاصل اخیستلو  
په وخت کنی.

(۲)

- د - از ۱۰۲ تا ۳۰۰ جریب پر  
در (۱۲) سال قسط هرسال در موقع رفع  
حاصل .
- ه - از ۳۰۱ الی ۵۰۰ جریب  
در (۹) سال قسط هرسال در موقع رفع  
حاصل .
- و - از ۱۰۵ الی ۷۰۰ جریب  
در (۷) سال قسط هرسال در موقع رفع  
حاصل .
- ز - از ۷۰۱ الی ۱۰۰۰ جریب  
در (۵) سال قسط هرسال در موقع رفع  
حاصل .
- ح - از ۱۰۰۱ جریب الی اخیر به (۴)  
سال قسط تحصیل میشود .
- د - له ۲۰۱ نه تر ۳۰۰ جریب پوری  
په ۱۲ کاله قسط په هر کال د حاصل اخیستلو  
په وخت کښی .
- ه - له (۳۰۱) نه تر ۵۰۰ جریب پوری  
په ۹ کاله قسط په هر کال د حاصل اخیستلو  
په وخت کښی .
- و - له (۵۰۱) نه تر ۷۰۰ جریب پوری  
په ۷ کاله قسط په هر کال د حاصل اخیستلو  
په وخت کښی .
- ز - له ۷۰۱ نه تر ۱۰۰۰ جریب پوری  
په ۵ کاله قسط په هر کال د حاصل اخیستلو  
په وخت کښی .
- ح - له ۱۰۰۱ نه تر پایه په ۴ کاله قسط  
ورکول کیږی .

### تبصره

اشخا صيڪيکه سو خ په قيمت آب  
زمين میدهند در همچو مورد قسط لزوم  
ندارد .

### تبصره

هغه کسان چه دابو دقیمت په عوض کښی  
حکمه ورکوي نوبه دی صورت کښی قسط  
لازم نه دی .

### فصل چهارم

#### بند ها و جبران مصارف آن

۱۹ - جهه جبران مصارف حفاظه بندها  
که از طرف حکومت بعمل می آید از زمین  
دارا نیکه در تحت بند هائی مذکور اراضی  
دا رند و از آب بند ها استفاده میکنند  
قرار ذیل محصول مخوا هظة نگهداری بند  
گرفته میشود :

الف - از زمین اعلی از قرار سالانه  
قی جریب (۲) افغانی .

ب - از زمین او سط از قرار سالانه  
قی جریب (۱/۵۰) افغانی .

ج - از زمین ادنا از قرار سالانه  
قی جریب (۱) افغانی .

### خلورم فصل

بندونه او دهغو دلگښت پوره کول  
۱۹ - دبندونو دسانتی دلگښت دپلاس  
را وړولو دباره چه د حکومت له خوا کیږی  
له هنومې خکو لرونکوشخه چه تردغو بندو نو  
لاندی مخکی لري او ددی بشدو له او بـو  
خشخه ګهه اخلي دبندونو دسانتني محصول  
په لاندی ډول اخیست کیږی :

الف - داعلى مخکي دکال له مخې په  
يو جریب (۲) افغانی .

ب - داوستي مخکي دکال له مخې په  
جریب (۱/۵۰) افغانی .

ج - دا دنی مخکي دکال له مخې په  
جریب (۱) افغانی .

## تبصره

## تبصره

زمین ها ییکه از سابق حق آبه داشتند.  
 بواسطه ایکه آباراضی مذکور تضمین شده  
 واداره میشود بدان محصول محافظه بند  
 مکلف میباشد.

۲۰- محافظه بند از طرف دولت بعمل می آید  
 اما محا فظه ا نهار فرعی تعلق بخود  
 اهالی دارد.

۲۱- حق آبه سابق اها لی هر جوی  
 مطابق دیگاره ها ییکه از طرف  
 متخصصین قید شده بجوى های مر بوطه  
 انداخته می شود هکذا حق آ به  
 هائی را که اها لی هرجوی طبق ماده  
 (۱۶) این اصولنا مه از دولت خریدا ری  
 میکنند نیز با حق آبه سابقه ضم و هم  
 یک لست استحقاق حق آبه مستحقین  
 جدید به میر آب های قریب داده میشود.  
 تقسیم آب طبق رواج ملک بخود  
 اهالی تعلق داشته تو سط میر آ بهای  
 آنها اداره میگردد.

## فصل پنجم

مالیه اراضی وادی هلمند  
وار غنداب

۲۲- مالیه تمام اراضی واقع وادیهای  
 ار غنداب و هیر مند که از آ بهای بند  
 ار غنداب و کجکی نهر بغرا آبیا ری  
 میشود قرار ماده (۲۴، ۲۲) این اصولنا مه  
 گرفته میشود.

۲۳- مالیه زمین های آباد تحت بند  
 ار غنداب از تاریخ ابتدای سال ۱۳۳۲ واز  
 زمین های تحت بند کجکی از ابتدای سال  
 ۱۳۳۳ قرار ذیل اخذ و تحصیل می گردد:

هفه مخکی چه له پخوا<sup>۱</sup> خخه ئی حقا به  
 در لوده پهدی واسطه چه د هفو مخکو او به  
 تضمین شوی او اداره کیزی دبند د ساتنی  
 دمحصلو به ور کولو مکلف دی.

۲۰- دبند ساتنه دولت له خوا کیزی  
 مگر د نور دفرعی<sup>۲</sup> بیالو ساتنه به خیله به  
 خلکو بوری اهه لری.

۲۱- دهربیالی د و گپ و پخوانیه  
 حقا به له یغور یکاردو سره سمه دمتخصصینو  
 له خوا قیدشوی دی به مر بوشه بیالو کبپی  
 اچوله کیزی همداجول هفه حقابی چه دهربی  
 بیالی و گپی ئی دری اصولنامی له (۱۶)  
 مادی سره سم له دولت خخه پیری هم له  
 پخوانیه حقابی سره یوچای کوی او هم  
 دنو یو مستحقینو دحقابی داستحقاق یو لست  
 دکلی میر او انو ته ور کول کیزی داوبو  
 ویش دملک له رواج سره سم به خیله به  
 و گپ و بوری اهه لری او دمیر او انو به  
 ذریمه اداره کیزی.

## پنجم فصل

دهلمند او ار غنداب دنایی دخکو  
مالیه

۲۲- دتو لو هفو مخکو مالیه چه  
 دار غنداؤ او هیمن مند په نساوو کی واقع  
 دی او د ار غنداؤ او کجکی له بندو اود  
 بغرا له بیالی خخه او به کیزی ددی اصولنامی  
 د (۲۳- ۲۴) مادی له مخی اخیستله کیزی.

۲۳- دار غنداب له بند لاندی دو دانو  
 مخکو مالیه ۱۳۳۲ کال له اول خخه اود  
 کجکی تربند لا ندی مخکو مالیه ۱۳۳۳ د  
 کال له اول خخه به لاندی پول تحصیلیزی:

(۱۱)

- لمری - باغی مخکه درجیب له قراره (۱۵) افغانی .
- اول - زمین با غی از قرار فی جریب (۱۵) افغانی .
- دوم - زمین کشتمندی :
- الف - مالیه اراضی کشتمندی درجه اعلی از قرار فی جریب نه افغانی .
- ب - مالیه اراضی کشتمندی درجه او سط از قرار فی جریب هفت افغانی .
- ج - مالیه اراضی کشتمندی درجه ادنی از قرار فی جریب پنج افغانی .
- ۲۴ - زمینهای نوآباد از تاریخ آبادی تمامد تو سال از تادیه مالیه معاف بوده و بعد از دو سال به تناسب درجه زمین تادو سال دیگر تحت نصف اصل مالیه معینه ماده (۲۳) این اصولنامه و بعد از آن زیر کامل مالیه قرار میگیرد .
- ۲۵ - کسانیکه تا اخیر سال ۱۳۳۵ زمین های خود را آباد نکنند - مالیه زمین های خرابه آنها برای دو سال اول از قرار مالیه زمین درجه ادنی و از آن به بعد تادو سال دیگر بقرار درجه او سط و بعد از آن از قرار مالیه درجه اعلی متذکر ماده (۲۳) گرفته میشود و حق اقامه عندر عدم آبادی زمین خود را ندارند .
- ۲۶ - کسانیکه از پنجاه جریب زمین خرابه کمتر داشته واستعداد آبا دی آنرا نداشته باشند به آنها مطا بسق بشرایط و مقررات بانک زراعتی از طرف بانک مذکور کریدت لازمه جهه آبادی اراضی خرابه آنها داده می شود .
- اصولنامه هنوز در جمله سایر اصولنامه های مملکتی منظور و اجرای آنرا امر وارد مینمائیم مورخه ۶ برج حوت ۱۳۳۴ شمسی مطابق ۱۴ ماه رجب المرجب ۱۳۷۵ قمری
- دوهم - دکر هنی مخکه :
- الف - دکر هنی ذاتی درجه مخکی مالیه درجیب له قراره ۹ افغانی .
- ب - دکر هنی داوستی درجه مخکی مالیه درجیب له قراره ۷ افغانی .
- ج - دکر هنی دادنی در جی مخکی مالیه درجیب له قراره ۵ افغانی .
- ۲۶ - نوی ودانی شوی مخکی دودانیم له نیمه خنخه تر دوو کالو پوری د مالیی له ور کولو خنخه معافی دی اوور وسته له دوو کالو دمغکی درجه ب تناسب تر دوو نور و کالو پوری نیما می دهی مالیی چه ددی اصولنامی به (۲۳) ماده کنی تاکلی شوی ده او و رو سنه له هفه توله مالیه ور خنخه اخیستله کیزی .
- ۲۵ - هفه کسان چه خبلی مخکی د ۱۳۳۵ کال تر یا یه پوری ودانی نه کپری نوده هو دخرا بوب مخکو مالیه به لمپیو دوو کالو کنی دادنی درجه مخکی د مالیی اوور وسته له هفه تر دوو نور و کالو پوری داوستی درجه له قراره اوپس له هفو داعلی درجه مالیه چه به (۲۳) ماده کنی ذکر شوی ده اخیستله کیزی او دمغکی دنه و دانلو دعند را وی لو حق نه لری .
- ۲۶ - هفه کسان چه له پنځوس جریبه خرابی خمکی خنخه لبزه خمکه ولری او د و دانه هر توانای و نه لسری نسودی چول کسانو ته دکر هنی دبانک لخوا د شرطونو او مقرراتو سره سم دهه و خرا بسو خمکه دو دانلو دباره لازمه پورور کلاوه کیزی . دنو رو مملکتی اصولنامو به جمله کنی دا اصولنامه منظوره او اجراء امر او ارادا ده ئی کوو د ۱۳۳۴ لمریز کال دحوت ۶ د ۱۳۷۵ قمری کال درج ب الموجب له ۴

په گرشک کښي دهلمند دنا وي دانکشاف ریاست ) نېټه

(دملکتی اظهار نامه)

(قیمت یوهافغانۍ)

اظهار ګوم زه . . . د . . . زوی د . . . زوی د . . . او سیدونکی  
کسب می . . . . چه د . . . . محکمی د — نېټه . . . سندله قراره د . . .  
جربیه . . . بسوی . . . بسواسی ملکی چه دهول درجه ئی . . . او محدود ده په  
دې خلورو حدودو لمر خانه ته . . . لمبر پر ډواته ته . . . شمال ته . . . جنوب ته  
.... او په . . . کلی کښي واقع د . . . په حکومت بسوی اړه لري د . . .  
دمالی په دفتر کښي قيده ده هېښتنيم که په پاس اظهارا تو کښي تو پېږیداشونو د اضافه جریبي  
په مورد کښي دې دملکتی دتصفی او دمالی دمسائلو داصولنا می له (۸) او (۹) ماده  
سره دی له ماسره رفتار وشي او قبولوم ئی د (لاسلیک خای)

مونږ د پاس مقر پلوان شریکان د پاس اقرار دصحبت تصدیق کوو .

نېټه	نوم	د پلارنوم	د پلار نوم	استونګنه	حکومت	دلاسلیک یامهرخای
۱						
۲						
۳						
۴						

د پاس مقر اقرار او په دی جدول کښي دداخلو نفر یو پلوان شریکوالی او داچه پاس  
نفری حقیقتاً دمقر پلوان شریکان دی اود ( ) کلی مشران او د همه محل  
او سیدونکی دی او په خپل مقر هم دا پاسه هویت لري او بدل نه دی او — لمبر نوی تذکره  
لوي تصدیق شو (دکلی دملک او د محل حاکم )

د ( ) دمالی په دفتر ( ) مخ کښي د پور ته محدود دی شوی ملکی  
چه پاسی قيده ده لپه شاملیدو خخه او داچه مقر دهمدغی پاسی محدود دی شوی ملکی  
مالیه ورکونکی دی تصدیقیزی ( دمالی مامور ) دا اظهار نامی د ثبت نېټه ( )  
مربوطه خانگی ته دا اظهار نامی دسیار لو نېټه —



